



Le 17 mars 2017

Monsieur Peter Watson  
Président et premier dirigeant  
Office national de l'énergie  
517, 10<sup>e</sup> Avenue Sud-Ouest  
Calgary (Alberta) T2P 0R8

Monsieur,

Comme vous le savez, les séances de mobilisation du public du Comité d'experts sur la modernisation de l'Office national de l'énergie (ONE) sont en cours. Récemment, nous avons eu le plaisir d'entendre les points de vue des peuples autochtones, des municipalités, des organisations non gouvernementales et des membres du public à Fort St. John, en Colombie-Britannique.

Au cours de nos séances, des participants ont posé des questions, que nous nous sommes engagés à transmettre à l'ONE afin d'obtenir une réponse. Voici ces questions :

- 1) Que stipule la réglementation de l'ONE à propos des découvertes archéologiques sur les sites de sa compétence? On s'est dit préoccupé par le projet du barrage du site C et les participants veulent savoir ce que fait l'ONE à ce sujet.
- 2) L'ONE tient-il compte des émissions de gaz à effet de serre, y compris les émissions en amont et en aval, dans le cadre de ses examens de projet? Prend-on en considération l'Accord de Paris?
- 3) L'ONE examine-t-il l'analytique des macrodonnées pour déterminer les enjeux inhérents aux pipelines?
- 4) L'ONE a-t-il les pouvoirs ou les compétences pour mettre sur pied un programme de location ou, en d'autres mots, peut-il obliger une compagnie à conclure des baux annuels avec les propriétaires fonciers et à en revoir les clauses aux cinq ans?

De plus, nous avons la question suivante :

- 5) Quel processus l'ONE suit-il pour aviser un propriétaire foncier qu'il a délivré une ordonnance d'accès aux terres?

Vos réponses seront affichées sur notre site Web. Nous sommes résolu à répondre aux questions des Canadiens et nous sommes reconnaissants de votre collaboration pour nous permettre d'atteindre ce but.

Le comité d'experts vous demande de fournir vos réponses à ces questions au plus tard le 24 mars 2017.

Veillez recevoir, Monsieur, l'expression de nos sentiments les meilleurs,



---

Hélène Lauzon  
Coprésidente  
Comité d'experts sur la modernisation de  
l'ONE



---

Gary Merasty  
Coprésident  
Comité d'experts sur la modernisation de  
l'ONE

c.c. : Josée Touchette, chef des opérations  
Meara Angen, spécialiste technique, Politiques de réglementation  
Suchaet Bhardwaj, analyste de marchés, Politiques de réglementation